

प्रतिनिधि कार्यालय क्या है

Representative Office एक विदेशी कंपनी की अलग इकाई है जिसका अपना कोई कानूनी दर्जा नहीं होता — यह केवल मूल कंपनी की उपस्थिति को चीन के क्षेत्र में विस्तारित करता है। आवेदनों की जाँच SAMR करता है।

2 वर्ष

मूल संगठन को कम से कम दो वर्ष काम कर चुका होना चाहिए और उसका व्यावसायिक इतिहास बेदाग होना चाहिए। पूंजी जमा करने की ज़रूरत नहीं, और यह कार्यालय ब्रांड की साख भी बढ़ाता है।

क्या कर सकते हैं, क्या नहीं

क्या कर सकते हैं:

- ✓ बाज़ार विश्लेषण, कीमतों की निगरानी, फ़ैक्ट्री चयन
- ✓ बातचीत और मुख्यालय व साझेदारों के बीच संपर्क
- ✓ गुणवत्ता नियंत्रण और ऑर्डर निगरानी
- ✓ ब्रांड का प्रचार — पर बिक्री पूरी किए बिना
- ✓ दफ़्तर किराए पर लेना, कर्मचारी नियुक्ति, विदेशियों के लिए वीज़ा

क्या नहीं कर सकते:

- ⚠ व्यापार अनुबंध पर हस्ताक्षर और सेवाओं का भुगतान लेना
- ⚠ खाते में राजस्व प्राप्त करना और फ़्रापियाओ जारी करना
- ⚠ अपने नाम से विदेशी व्यापार लेनदेन करना
- ⚠ VAT रिफ़ंड के लिए आवेदन करना

सावधान

खाते में केवल मूल कंपनी का धन कार्यालय के रोज़मर्रा के खर्च के लिए आ सकता है। इस सीमा को पार करने पर जुर्माना और गंभीर मामलों में पंजीकरण रद्द हो सकता है।

पंजीकरण हेतु दस्तावेज़

मूल कंपनी के दस्तावेज़ चीनी में अनुवादित और प्रमाणित किए जाते हैं। नवंबर 2023 से अधिकांश देशों के लिए कॉन्सुलर प्रमाणीकरण ज़रूरी नहीं रहा — Apostille और प्रमाणित अनुवाद ही पर्याप्त है।

दस्तावेज़ों का सेट:

- ✓ मूल कंपनी का चार्टर और पंजीकरण प्रमाणपत्र
- ✓ उसके नाम पर दस्तावेज़ों पर हस्ताक्षर करने का पावर ऑफ़ अटॉर्नी
- ✓ मुख्य प्रतिनिधि और सामान्य प्रतिनिधियों की नियुक्ति के आदेश
- ✓ कंपनी की भुगतान-क्षमता का बैंक प्रमाणपत्र
- ✓ 12 महीने या अधिक का गैर-आवासीय परिसर का किराया अनुबंध

आवासीय संपत्ति उपयुक्त नहीं है — परिसर की स्थिति गैर-आवासीय होनी चाहिए। हांगकांग की कंपनियों के लिए सरल प्रमाणीकरण योजना लागू होती है।

पंजीकरण के चरण और समय-सीमा

- 1 नाम की स्वीकृति
- 2 SAMR में दस्तावेज़ जमा करना और प्रमाणपत्र जारी होना
- 3 पब्लिक सिक्योरिटी ब्यूरो के माध्यम से मुहरें बनवाना
- 4 कर पंजीकरण
- 5 बैंक खाते खोलना

~2 सप्ताह

पंजीकरण चरण स्वयं

1.5–3 महीने

तैयारी सहित पूरा चक्र

शंघाई और बीजिंग में फ्रीस अधिक है, पर सुव्यवस्थित प्रक्रियाओं के कारण नौकरशाही तेज़ी से चलती है; क्षेत्रों में स्थिति उलट है।

प्रतिनिधि कार्यालय की लागत

खर्च एक बार वाले और नियमित में बंटे हैं। विरोधाभास यह है: कार्यालय को लाभ नहीं होता, फिर भी कर लगता है — मानित लाभ (deemed profit) व्यवस्था के तहत।

खर्च मद	प्रकार
दस्तावेज़ों का प्रमाणीकरण व अनुवाद	एक बार
रजिस्ट्रार की फ्रीस और शुल्क	एक बार
मुहरें व खाता खोलना	एक बार
सलाहकार की फ्रीस	एक बार
किराया, अकाउंटिंग, कर, सामाजिक अंशदान	नियमित

नियमित भुगतान मुख्य खर्च मद हैं। पहले से बनाया गया बजट आश्चर्यों से बचाता है।

कराधान

मानित लाभ व्यवस्था

खर्च × मार्कअप = मानित लाभ। इसी राशि पर कॉर्पोरेट कर और VAT काटा जाता है। खर्च जितना बढ़ा, कर उतना अधिक।

रिपोर्टिंग और कटौती

- ✓ हर तिमाही — रिपोर्ट दाखिल होती है
- ✓ कर एजेंट — कर्मचारियों को भुगतान पर

खर्च का सटीक हिसाब देय राशि को सीधे प्रभावित करता है।

स्टाफ़ और वीज़ा

- ✓ मुख्य प्रतिनिधि और सामान्य प्रतिनिधि — विदेशियों की संख्या सीमित
- ✓ Z श्रेणी वीज़ा और कार्य परमिट, वार्षिक नवीनीकरण
- ✓ चीनी कर्मचारियों की नियुक्ति केवल एजेंसियों के माध्यम से — FESCO, CIIC

सामाजिक बीमा अंशदान अनिवार्य है। इसकी अनदेखी कार्यालय के काम को ठप कर सकती है।

रिपोर्टिंग और स्वरूप का चुनाव

रिपोर्टिंग और परिसमापन:

- ⚠ रजिस्ट्रार को वार्षिक रिपोर्ट + कर घोषणा के साथ ऑडिट रिपोर्ट
- ⚠ मामूली देरी भी — जुर्माने और खाता ब्लॉक
- ⚠ परिसमापन: ऑडिट, कर जाँच, हिसाब-किताब, खाते बंद करना और मुहरें लौटाना

महानगरों में परिसमापन के समय केवल कर जाँच में ही 2-3 महीने लग जाते हैं।

प्रतिनिधि कार्यालय या WFOE?

प्रतिनिधि कार्यालय: बाज़ार टोह — मांग, संपर्क, प्रतिष्ठा — बिक्री और राजस्व के बिना। WFOE / संयुक्त उद्यम: वास्तविक बिक्री और आय। सीधा रूपांतरण नहीं होता — पहले परिसमापन करना होगा।

"प्रतिनिधि कार्यालय आग खोलने के अधिकार के बिना जासूसी है। जब तक आप ज़मीन का जायज़ा ले रहे हैं, यह अपरिहार्य है, पर पहला ही सौदा एक पूर्ण कंपनी में बदलने की मांग करता है।" — सर्गेई कोनोन, एशियाई बाज़ार-प्रवेश सलाहकार

CONTACTS

VITA LIBERTA LIMITED

www.vitaliberta.hk

Office room 68, 7/F, Woon Lee Commercial Building, 7 Austin Ave, Tsim Sha Tsui, Kowloon, Hong Kong

+852 6841 6177



legal@vitaliberta.com



Hangzhou office (China):

Room 815, Building 3, Zhonghao Wangjiang International, No. 332 Wangjiang East Road, Shangcheng District, Hangzhou City

Direct line:

+86 130 7361 7169